

хр мы подверг ются в рв рскому р зрушению и р згр блению, святыни – осквернению, п мятни- ки – уничтожению. В Сирии, Ир ке и других стр н х Ближнего Восток мы с болью н блюдем м ссо- вый исход христ и н из той земли, где н ч лось р с- простр нение н шей веры и где они жили с по- стольских времен вместе с другими религиозными общин ми.

9. Мы призыв ем междун родное сообщество к нез медлительным действиям для предотвр щения д льнейшего вытеснения христ и н с Ближнего Восток . Возвыш я свой голос в з щиту преследуе- мых христ и н, мы сопержив ем и стр д ниям при- верженцев иных религиозных тр диций, ст новя- щихся жертв ми гр жд нской войны, х ос и тер- рористического н силля.

10. В Сирии и в Ир ке это н силле унесло тыся- чи жизней, ост вив без кров и средств к существо- в нию миллионы людей. Призыв ем мировое сооб- щество сплотиться, чтобы покончить с н силлем и терроризмом, и одновременно через ди лог содей- ствов т скорейшему достижению гр жд нского мир . Необходим широко м сшт бн я гум нит р- н я помощь стр д ющему н роду и многочислен- ным беженц м в соседних стр н х.

Просим всех, кто может повлиять н судьбу всех похищенных, в том числе митрополитов Алеппских П вл и Ио нн Ибр гим , з хв ченных в преле 2013 год , сдел ть всё необходимое для их скорей- шего освобождения.

11. Воссыл ем молитвы ко Христу, Сп сителю мир , об уст новлении н земле Ближнего Восток мир , который есть «дело правды» (Ис. 32:17), об укреплении бр тского сосуществов ния между н - ходящимися н ней р зличными н род ми, Церкв - ми и религиями, о возвр щении беженцев в свои дом , об исцелении р нных и упокоении душ без- винно погибших.

Мы обр щ емся ко всем сторон м, которые мо- гут ок з ться вовлечёнными в конфликты, с горя- чим призывом проявить добрую волю и сесть з стол переговоров. В то же время необходимо, что- бы междун родное сообщество употребило все возможные усилия, д бы покончить с терроризмом при помощи общих, совместных, скоординиров нных действий. Призыв ем все стр ны, вовлечённые в борьбу с терроризмом, к ответственным, взве- шенным действиям. Призыв ем всех христ и н и всех верующих в Бог к сугубой молитве Творцу и Промыслителю мир , д бы Он сохр нил Своё твое- рение от р зрушения и не допустил новой мировой войны. Для того чтобы мир был прочным и н дёж- ным, необходимы особые усилия, н пр вленные н возвр щение к общим, объединяющим н с ценно- стям, основ нным н Ев нгелии Господ н шего Иисус Христ .

12. Мы преклоняемся перед мужеством тех, кто ценой собственной жизни свидетельствует об исти- не Ев нгелия, предпочит я смерть отречению от Христ . Верим, что мученики н шего времени, про- исходящие из р зличных Церквей, но объединён- ные общим стр д нием, являются з логом един- ств христ и н. К в м, стр ждущим з Христ , обр - щ ет своё слово Его постол: «Возлюбленные! ... как вы участвуете в Христовых страданиях, радуй- тесь, да и в явление славы Его возрадуетесь и вос- торжествуете» (1 Пет. 4:12–13).

13. В эту тревожную эпоху необходим межрели- гиозный ди лог. Р зличия в поним нии религиоз- ных истин не должны препятствов ть людям р зных вер жить в мире и согл сии. В нынешних условиях религиозные лидеры несут особую ответственность з воспит ние своей п ствы в духе ув жения к убеждениям тех, кто прин длежит к иным религиоз- ным тр дициям. Абсолютно неприемлемы попытки опр вд ния преступных деяний религиозными ло- зунг ми. Ник кое преступление не может быть со- вершено во имя Бог , «потому что Бог не есть Бог неустройства, но мира» (1 Кор. 14:33).

14. Свидетельствуя о высокой ценности религи- озной свободы, мы возд ем бл год рение Богу з беспрецедентное возрождение христ и нской веры, которое происходит ныне в России и во многих стр н х Восточной Европы, где десятилетиями го- сподствов ли теистические режимы. Сегодня око- вы воинствующего безбожия сброшены, и во мно- гих мест х христ и не могут свободно исповедов ть свою веру. З четверть век здесь воздвигнуты де- сятки тысяч новых хр мов, открыты сотни мон сть- рей и богословских учебных з ведений. Христ и нские общины ведут широкую бл готворительную и соци льную деятельность, ок зыв я многообр з- ную помощь нужд ющимся. Пр восл вные и к то- лики нередко трудятся бок о бок. Они отст ив ют общие духовные основы человеческого общежития, свидетельствуя о ев нгельских ценностях.

15. В то же время н шу оз боченность вызыв ет ситу ция, скл дыв ющ яся в столь многих стр н х, где христ и не всё ч ще ст лив ются с огр ниче- нием религиозной свободы и пр в свидетельствование о своих убеждениях, жить в соответствии с ними. В ч стности, мы видим, что превр щение не- которых стр н в секуляризов нные обществ , чуж- дые всякой п мяти о Боге и Его пр вде, влечёт з собой серьёзную оп сность для религиозной сво- боды. Мы обеспокоены нынешним огр ничением пр в христ и н, не говоря уже об их дискримин ции, когд некоторые политические силы, руководству- ясь идеологией секуляризм , столь ч сто ст новя- щегося грессивным, стремятся вытеснить их н обочину общественной жизни.

16. Процесс европейской интеграции, начавшийся после столетий кровавых конфликтов, был воспринят многими с надеждой как залог мира и безопасности. В то же время мы предостережем против той интеграции, которая не уважает религиозную идентичность. Будучи открыты к вкладу иных религий в нашу цивилизацию, мы убеждены, что Европа нуждается в верности своим христианским корням. Призываем христиан Запада и Восточной Европы объединиться для совместного свидетельства о Христе и Евангелии, дабы Европа сохранила свою душу, сформировав двухтысячелетней христианской традицией.

17. Наш взгляд обращен к людям, находящимся в тяжёлом положении, живущим в условиях крайней нужды и бедности в то время, когда мигранты теряют человеческое достоинство. Мы не можем оставаться безразличными к судьбе миллионов мигрантов и беженцев, стучащихся в двери богатых стран. Безудержное потребление, характерное для некоторых из более развитых государств, стремительно истощает ресурсы на нашей планете. Растущее неравенство в распределении земных благ увеличивает чувство несправедливости и снижает эффективность междунациональных отношений.

18. Христианские Церкви призваны отстаивать требования справедливости, уважения к традициям и родов и действенной солидарности со всеми страдающими. Мы, христиане, не должны забывать о том, что Бог «избрал немудрое мира, чтобы посрамить мудрых, и немощное мира избрал Бог, чтобы посрамить сильное; и незнатное мира и уничиженное и ничего не значащее избрал Бог, чтобы упразднить значащее, для того, чтобы никакая плоть не хвалилась пред Богом» (1 Кор. 1:27–29).

19. Семья – естественное средоточие жизни человека и общества. Мы обеспокоены кризисом семьи во многих странах. Провалы и катастрофы, разделяя одно и то же предстательство о семье, призваны свидетельствовать о семье как пути к святости, являющем верность супругов по отношению друг к другу, их готовность к рождению и воспитанию детей, солидарность между поколениями и уважение к немощным.

20. Семья основана на браке как на свободной и верной любви между мужчиной и женщиной. Любовь скрепляет их союз, учит их принимать друг друга как дар. Брак – это школа любви и верности. Мы сожалеем, что иные формы сожителства ныне уживаются с этим союзом, освящённые библейской традицией предстательство об отцовстве и материнстве как о особом призвании мужчины и женщины в браке вытесняются из общественного сознания.

21. Призываем каждого к уважению неотъемлемого права на жизнь. Миллионы младенцев лиш-

аются с моей возможности появления на свет. *Голос крови не родившихся детей вопиет к Богу* (Быт. 4:10).

Расспространение так называемой эвтаназии приводит к тому, что престарелые и больные начинают ощущать себя чрезмерным бременем для своих близких и для общества в целом.

Выражаем озабоченность всё более широким применением биомедицинских репродуктивных технологий, ибо манипулирование человеческой жизнью – это покушение на основы бытия человека, сотворённого по образу Божию. Считаем своим долгом напомнить о непреложности христианских нравственных принципов, основанных на уважении к достоинству человека, который призван к жизни, согласной с мыслом своего Творца.

22. Мы хотим обратиться сегодня особое слово к христианской молодёжи. В нас, молодых, лежит незримый талант в землю (Мф. 25:25), но употребить все дарованные в нас Богом способности для утверждения в мире истины Христовой, для воплощения в жизнь евангельских заповедей о любви к Богу и ближнему. Не бойтесь идти против течения, отстаивая правду Божию, с которой далеко не всегда соотносятся современные секулярные стандарты.

23. Бог любит в нас и от каждого из нас ожидает, что вы будете Его учениками и апостолами. Станьте светом мира, чтобы окружающие, *видя ваши добрые дела, прославляли Отца вашего Небесного* (Мф. 5:14–16). Воспитывайте детей в вере христианской, передайте им драгоценную жемчужину веры (Мф. 13:46), которую вы получили от ваших родителей и предков. Не забывайте, что *«вы куплены дорогою ценою»* (1 Кор. 6:20) – ценою смерти на кресте Богочеловек Иисус Христос.

24. Провалы и катастрофы объединены не только общим Преданием Церкви первого тысячелетия, но и миссией проповеди Евангелия Христов в современном мире. Эта миссия предполагает уважение членов христианских общин, исключает любые формы прозелитизма.

Мы не соперники, братья: из этого понимания мы должны исходить во всех наших действиях по отношению друг к другу и к внешнему миру. Призываем к таким и праведным во всех странах учиться жить вместе в мире, любви и единении *между собою* (Рим. 15:5). Недопустимо использовать те неподходящие средства для принуждения верующих к переходу из одной Церкви в другую, пренебрегая их религиозной свободой и их собственными традициями. Мы призваны воплотить в жизнь завет апостола Павла и *«благовествовать не там, где уже было известно имя Христово, дабы не созидать на чужом основании»* (Рим. 15:20).

25. Н деемся, что н ш встреч внесёт вкл д в примирение т м, где существуют трения между греко-к толик ми и пр восл вными. Сегодня очевидно, что метод «уни тизм » прежних веков, предполагающий приведение одной общины в единство с другой путём её отрыв от своей Церкви, не является путём к восст новлению единств . В то же время церковные общины, которые появились в результате исторических обстоятельств, имеют право существовать и предпринимать всё необходимое для удовлетворения духовных нужд своих верных, стремясь к миру с соседями. Пр восл вные и греко-к толики нуждаются в примирении и н хождении взаимоприемлемых форм сосуществования.

26. Мы скорбим о противостоянии н Укр ине, унесшем уже множество жизней, причинившем бесчисленные страдания мирным жителям, ввергнувшем общество в глубокий экономический и гуманитарный кризис. Призываем все стороны конфликта к благоразумию, общественной солидарности и деятельному миротворчеству. Призываем наши Церкви н Укр ине трудиться для достижения общественного согласия, воздерживаясь от участия в противоборстве и не поддерживая дальнейшее развитее конфликта .

27. Выразим надежду на то, что раскол среди православных верующих Укр ины будет преодолен на основе существующих канонических норм, что все православные христиане Укр ины будут жить в мире и согласии, кантонические общины станут будут этому способствовать, чтобы наше христианское братство было еще более очевидно.

28. В современном мире, многополюсном и в то же время объединенном общей судьбой, кантонические и православные призваны братски сотрудничать для возвещения Евангелия спасения, для общего

свидетельства о истинном достоинстве и подлинной свободе человека , «да уверует мир» (Ин. 17:21). Этот мир, в котором стремительно подрываются духовные основы человеческого бытия, ждёт от нас сильного христианского свидетельства во всех областях личной и общественной жизни. От того, сможем ли мы в переломную эпоху вместе нести свидетельство Духа истины, во многом зависит будущее человечества .

29. В безбоязненном возвещении правды Божией и спасения Благочестивой помощи поможет нам Богочеловек Иисус Христос, наш Господь и Спаситель, духовно укрепляющий нас Своим непоколебимым обещанием: «*Не бойся, малое стадо! Ибо Отец ваш благоволил дать вам Царство*» (Лк. 12:32).

Христос – источник радости и надежды. Веруя в Него, преобразует жизнь человека, наполняет её смыслом. В этом на собственном опыте убедились все те, о ком можно сказать слов наших апостолов: «*Некогда не народ, а ныне народ Божий; некогда непомилованные, а ныне помилованы*» (1 Пет. 2:10).

30. Исполненные благодарности за дар взаимопонимания, явленный нам на этой встрече, обращаемся с надеждой к Пресвятой Матери Божией, взывая к ней слов наших древней молитвы: «Под Твою милость прибегаем, Богородице Дево». Пусть Преблагословенная Дева Мария Своим предстательством укрепит братство всех, Её почитающих, дабы они в Богом определённое время были собраны в мире и единомыслии во единый народ Божий, да прославится имя Единосущной и Нерзделимой Троицы!

**Патриарх Московский
и всея Руси Кирилл**

**Епископ Римский
Франциск**